





1 カルシウム源

We all need ¹ enough calcium in our daily ² diets to keep our bones and teeth strong, ³ not to mention to assist in many important ⁴ functions of the body. But ⁵ generally speaking, people most often ⁶ associate calcium with milk and cheese. ⁷ By no means are these the only two foods that ⁸ introduce calcium to our bodies. An excellent ⁹ supply is ¹⁰ present in many vegetables, such as parsley, garlic, and broccoli, ¹¹ as well as fruits, such as oranges, limes, and blackberries. Vegetables and fruits with deeper colors ¹² tend to ¹³ consist of larger ¹⁴ quantities of calcium.

全訳

われわれは皆、骨や歯を強く保つため、そしてもちろん体の多くの重要な機能を助けるために、十分な量のカルシウムを日々の食事の中で取る必要がある。しかし概して、人々はほとんどの場合、カルシウムを牛乳やチーズと結び付ける。体にカルシウムを取り入れるのはこれら2つの食物だけということでは決してない。すぐれた供給源としてはオレンジやライム、ブラックベリーといった果物だけでなく、パセリ、ニンニク、ブロッコリーといった多くの野菜がある。より色の濃い野菜や果物には、より多くの量のカルシウムが存在していることが多い。

1☑ enough ▲発音 [máf]	☑ 十分な図 十分な数 [量]
2 diet [dánət]	習 食べ物、ダイエット
appetite	图 食欲
3 not to mentio ∼	n ~は言うまでもなく(≒ without mentioning)
4☑ function [fληk[øn]	
5 generally speaking	一般的に言って、概して言えば
6 associate A with B	AをBと結び付けて考える
7 by no means	決してやない (≒ not at all)
8 introduce [introdjú:s]	■ を取り入れる〈to ~に〉
9 supply [səplát]	習 供給 (物) 励 を供給する
10 present ▲アク [prézant]	図 存在する、出席している (⇔absent) 習 presence 存在
11 ☑ A as well as B	BだけでなくAもまた (≒ not only B but (also) A)
12 tend to do	~する傾向がある、~しがちである
13 consist of ~	~から成る (≒ be made up of ~) ● consist in ~ ~にある、~に存する
14 quantity [kwá(:)ntəti]	2 ≘ (⇔quality)